

## 22. Trait d'union

Les règles d'emploi des traits d'union sont loin d'être simples et l'usage évolue constamment. L'important est d'éviter les ambiguïtés et d'utiliser les traits d'union de façon cohérente dans un texte. En cas de doute, consulter le *Dictionnaire d'orthographe et d'expression écrite* d'André Jouette (Le Robert).

### Mots composés

Le trait d'union unit les éléments des mots composés.	<b>procès-verbal, porte-parole</b> Exception : <b>compte rendu, plateforme</b>
Certains de ces mots commencent par un terme qui a la fonction de préfixe.	<b>après-midi, sous-préfet, vice-roi, non-lieu</b>
Un mot employé comme préfixe devant un nom est suivi d'un trait d'union. <b>NOTE</b> > Il n'y a pas de trait d'union avant un adjectif ou un adverbe.	<b>la quasi-totalité, le plein-temps, agro-industrie</b> , mais <b>c'est quasi impossible, il est non consentant.</b>
Pro- : Ce préfixe se soude au mot qui suit, sauf si ce mot commence par <b>i</b> , <b>o</b> ou <b>u</b> , ou est le nom d'une personne.	<b>prosocialiste, prochinois</b> , mais <b>pro-indochinois, pro-Gurria</b> Exception : <b>pro-pauvre</b>

### Mots associés

Le trait d'union relie deux mots associés par une relation, une rencontre ou une opposition, lorsqu'ils sont sur le même plan. <b>NOTE</b> > Il n'y a pas de trait d'union quand un de ces mots qualifie l'autre.	<b>le rapport qualité-prix, le conflit syro-libanais, le président-directeur général</b> , mais <b>les directrices adjointes, les maîtres assistants</b>
Si l'un des mots comporte déjà un trait d'union, utiliser la barre oblique.	<b>le match Belgique/Pays-Bas</b>

## Voyelles répétées

Le trait d'union évite la rencontre de voyelles qui produirait une mauvaise lecture.	micro-onde, extra-utérin, micro-informatique, socio-économique
« Macroéconomie » et « microéconomie », ainsi que les adjectifs correspondants (« macroéconomique » et « microéconomique »), s'écrivent en un mot sans trait d'union.	

## Coupure de mots

Le trait d'union indique une coupure de mot à la fin de la ligne. La coupure est indiquée par un signe identique au trait d'union.

À la fin d'une ligne, les mots composés ou les groupes de mots doivent être coupés à l'endroit du trait d'union.	_____ la _____ pause- _____ café.
Les mots composés ou les groupes de mots comportant deux traits d'union doivent être coupés au premier trait d'union.	_____ c'est- _____ à-dire. _____ assura- _____ t-elle.

## Expressions démonstratives

Le trait d'union se met devant « ci » et « là » dans les expressions démonstratives.	cette montre-ci, ce sergent-chef-là
--	-------------------------------------

## Adjectifs numériques

Le trait d'union unit certains adjectifs numériques, inférieurs à cent et ne contenant pas la conjonction « et ».	cinquante-deux, quatre-vingt-treize, quatre-vingt-dix-neuf, mais vingt et un, cent quatre, cent vingt-huit
---	--

## Noms propres

On met un trait d'union dans le nom donné à des voies (rue, place, pont, etc.) ou des établissements publics (école, lycée, hôpital, théâtre, stade, etc.), une fête, un navire, une agglomération, un département, etc.	boulevard Victor-Hugo, église Saint-Augustin, lycée Louis-le-Grand, rue André-Pascal
Le trait d'union unit les éléments d'un nom de famille composé.	le duc de Saint-Simon, René Leblond-Garnier
Ne pas mettre de trait d'union s'il s'agit d'un surnom.	Pierre le Grand, Richard Cœur de Lion

## Inversion verbale

Dans une inversion verbale, le trait d'union relie le verbe et son sujet.	Viens-tu ? Sont-ils arrivés ?
Après un verbe à l'impératif, les pronoms personnels compléments lui sont reliés par un trait d'union.	Dis-le-moi. Laissez-le faire.

## Trait d'union insécable

Utilisez le trait d'union insécable quand les nombres et les mots ne doivent pas être coupés.	1997-99, e-mail.
L'utilisation du trait d'union insécable doit être limitée aux noms propres, aux années et aux abréviations. Ne pas l'utiliser systématiquement pour remplacer un trait d'union normal.	

**Voir aussi :** *Majuscules (capitales)*, pp. 75-79.



Extrait de :  
**OECD Style Guide**  
Third Edition

Accéder à cette publication :  
<https://doi.org/10.1787/9789264243439-en>

**Merci de citer ce chapitre comme suit :**

OCDE (2015), « Trait d'union », dans *OECD Style Guide : Third Edition*, Éditions OCDE, Paris.

DOI: <https://doi.org/10.1787/9789264243699-13-fr>

Cet ouvrage est publié sous la responsabilité du Secrétaire général de l'OCDE. Les opinions et les arguments exprimés ici ne reflètent pas nécessairement les vues officielles des pays membres de l'OCDE.

Ce document et toute carte qu'il peut comprendre sont sans préjudice du statut de tout territoire, de la souveraineté s'exerçant sur ce dernier, du tracé des frontières et limites internationales, et du nom de tout territoire, ville ou région.

Vous êtes autorisés à copier, télécharger ou imprimer du contenu OCDE pour votre utilisation personnelle. Vous pouvez inclure des extraits des publications, des bases de données et produits multimédia de l'OCDE dans vos documents, présentations, blogs, sites Internet et matériel d'enseignement, sous réserve de faire mention de la source OCDE et du copyright. Les demandes pour usage public ou commercial ou de traduction devront être adressées à [rights@oecd.org](mailto:rights@oecd.org). Les demandes d'autorisation de photocopier une partie de ce contenu à des fins publiques ou commerciales peuvent être obtenues auprès du Copyright Clearance Center (CCC) [info@copyright.com](mailto:info@copyright.com) ou du Centre français d'exploitation du droit de copie (CFC) [contact@cfcopies.com](mailto:contact@cfcopies.com).